

KOPEERKATALOOGIJA MEELESPEA (NORMID): teistest andmebaasidest kopeeritud isikunime normikirjete parandamine

Käesolev kord kehtib **ainult uutele isikunime normikirjetele**. Andmebaasi juba salvestatud kirjeid käesoleva juhendi alusel mitte muuta.

Kõik väljad/alamväljad, mis on alljärgnevatel tabelites kirjeldamata või nimetamata, võib kopeerikirjesse alles jätta. Üldreeglina tuleb kopeeritud kirjetest kustutada kõik järgmised väljad:

- 9XX
- X9X
- XX9

ISIKUNIME NORMIKIRJE

[Tagasi algusesse](#)

* - tärniga tähistatud väli kustub kopeeritud kirje salvestamisel automaatselt. Enne kirje salvestamist on nende väljade väljagrupi tunnuse asemel kuvatud "z39.50". **NB!** Teatud juhtudel (vt. juhendist) tuleb tunnus 'z39.50' asendada väljagrupi tunnusega **y**, et tagada välja alles jäämine kirjesse.

Välja tähis	Kopeeritud kirjetes
Sierra püsipikkusväljad	Kontrollida (norm.kood1=a, norm.kood2=k, norm.nähtam.--)
001	NB! Mitte muuta. Mitte kustutada.
002*	Kustutada
003	NB! Mitte muuta. Mitte kustutada.
004*	Kustutada
005	Kustutada
008 (MK)	Parandada kõik punasega kuvatud koodid.
010	Kustutada
035 (K)	Kustutada

040 (MK)	Lisada raamatukogu kood alamväljale d. NT: dErRR Keelekoodi alamväljal b mitte parandada. Kui keelekood on puudu, mitte lisada. Kui väli on puudu, lisada ainult 040 d.
046 (MK)*	Eludaatumid. Vormistatakse kujul: sünniaeg alamväljal fAAAAKKPP surmaaeg alamväljal gAAAAKKPP NT: 046 ## fAAAAKKPP gAAAAKKPP NB! Väli kustub kirje salvestamisel automaatselt. Alles jätta! Selleks asendada z39.50 väljagrupi tunnusega y. - Kui kirjes puudub 046, kuid eludaatumid on kirjas väljal 100 d, siis kanda andmed ka väljale 046. - Kui kirjes eludaatum puudub (nii 046 kui 100), aga andmed on väljaandes olemas, siis kanda eludaatum väljale 046. - Kui kirjes on väli 046, aga puudub 100 d, siis eluaastad kopeeritakse 100 d-le üksnes samanimeliste isikute andmete eristamiseks. - Kui kirjes on nii 046 kui ka 100 d, siis mitte muuta.
05X (va 053)	Kustutada
06X,07X,09X	Kustutada
100 (MK)	Kontrollida indikaatorid. Kui väli sisaldab alamvälja q → jätta alles. NB! vt. ka kirjeldust välja 046 kohta.
3xx (K)*	NB! Väli kustub kirje salvestamisel automaatselt. Alles jätta! Selleks asendada z39.50 väljagrupi tunnusega y. Mitte muuta. Kui puudu, mitte lisada.
400 (K)	Mitte kustutada. Kontrollida indikaatorid. Kui väli algab alamväljaga w, siis väli kustutada.
500 (K)	Mitte kustutada. Kontrollida indikaatorid. Kui väli algab alamväljaga w, siis väli kustutada.
66X (K)	Mitte kustutada, mitte muuta.
67X (K)	Mitte kustutada, mitte muuta.
680 i (K)	Lisada eestikeelne avalik märkus isiku kohta. Nt. inglise kirjanik, USA majandusteadlane, vmt. Väli lõppeb punktiga.

682 (K)	Mitte kustutada, mitte muuta.
9xx (K)	Lisada kirje kopeerinud tegija tunnused

NB! Normikirje loomisel, kas originaalkataloogimise või kopeerkataloogimise teel, on kohustuslik ühendada selle kirjega kõik kataloogis olevad antud isikuga seotud bibliokirjed.

NORMIKIRJE NÄITED

Tagasi algusesse

ALGNE NORMIKIRJE (Moggach, Deborah)

Allikas: USA Kongressi raamatukogu

NORM.KOOD1	a	AUTORI REG.	NORM.KOOD2	k	KONVERTEERITUD	NORM.NÄHTAM.	- ---
MARC Leader	##### c z a 2 2 ##### n 4 5 0 0						
y	001		n	78020571			
y	003		DLC				
y	005		20150610073733.0				
y	008		780419 n a z a n n a a b n b a a a				
o	010		n 78020571				
y	035		(OCoLC)oca00156943				Kustutada:005, 010, 035
y	040		DLC beng erda cDLC dDLC dOCoLC dWaU				Lisada 040 d
Z39.50	046		f19480628				
y	053		0 PR6063.O44				
a	100	1	Moggach, Deborah				
Z39.50	370		cEngland cGreat Britain 2naf				NB! Kõik z39.50 tunnusega väljad kustuvad kirje salvestamisel automaatselt. Enne salvestamist asendada z39.50 väljagrupi tunnusega 'y'.
Z39.50	370		eCamden (London, England) 2naf				
Z39.50	372		Novels aFiction 2cgt				
Z39.50	372		Motion picture plays aTelevision plays aMotion picture auth				
Z39.50	374		Novelists aScreenwriters aTelevision writers vWikipedia, Ju				
Z39.50	375		female				
Z39.50	377		eng				
b	400	1	מוגה, דבורה				
n	667		Machine-derived non-Latin script reference project.				
n	667		Non-Latin script reference not evaluated.				
n	670		Her You must be sisters, 1978: bt.p. (Deborah Moggach) jkt. (lives in Camden Town, London)				
n	670		Her Close to home, 1979: bjkt. (b. 1948)				
n	670		Wikipedia, June 9, 2015 b (Deborah Moggach (born Deborah Hough; 28 June 1948); English writer; occupation: Novelist, Screenwriter)				
n	670		IMDb, June 9, 2015 b(Deborah Moggach; writer; born June 28, 1948)				
							Lisada 680 eestikeelne märkus
							Lisada raamatukogu tegijaväli 9xx

TÖÖDELDUD NORMIKIRJE (Moggach, Deborah)

[Tagasi algusesse](#)

Kirje salvestatuna Sierras.

a11903508 Viimane uuendus: 11.12.2017 Loodud: 19.09.2017 Uuendusi: 11

NORM.KOOD1	a	AUTORI REG.	NORM.KOOD2	k	KONVERTEERITUD	NORM.NÄHTAM.	- ---
MARC Leader ##### c z a 2 2 ##### n 4 5 0 0							
y	001				n78020571		
y	003				DLC		
y	008				780419 n a z a n n a a b n b a a a		
y	040				DLC beng erda cDLC dDLC dOCoLC dWaU dErRR		
y	046				f19480628		
y	053		0		PR6063.O44		
a	100	1			Moggach, Deborah		
y	370				cEngland cGreat Britain 2naf		
y	370				eCamden (London, England) 2naf		
y	372				Novels aFiction 2lcgft		
y	372				Motion picture plays aTelevision plays aMotion picture authorship aTelevision authorship 2lcsh		
y	374				Novelists aScreenwriters aTelevision writers vWikipedia, June 9, 2015 vIMDb, June 9, 2015		
y	375				female		
y	377				eng		
b	400	1			מוגה, דבורה		
n	667				Machine-derived non-Latin script reference project.		
n	667				Non-Latin script reference not evaluated.		
n	670				Her You must be sisters, 1978: bt.p. (Deborah Moggach) jkt. (lives in Camden Town, London)		
n	670				Her Close to home, 1979: bjkt. (b. 1948)		
n	670				Wikipedia, June 9, 2015 b (Deborah Moggach (born Deborah Hough; 28 June 1948); English writer; occupation: Novelist, Screenwriter)		
n	670				IMDb, June 9, 2015 b(Deborah Moggach; writer; born June 28, 1948)		
n	680				iInglise kirjanik.		
y	950				tDIR makke 2017-10		

ALGNE NORMIKIRJE (Smith, Anthony Charles H.)

[Tagasi algusesse](#)

Allikas: USA Kongressiraamatukogu

NORM.KOOD1 **a** AUTORI REG. NORM.KOOD2 **k** KONVERTEERITUD NORM.NÄHTAM. - ...

MARC Leader ##### c z a 2 2 ##### n 4 5 0 0

y	001		n 50012607
y	003		DLC
y	005		20141219082309.0
y	008		800418 n a z a n n a a b a a a a
o	010		n 50012607
y	040		DLC beng erda cDLC dDLC
Z39.50	046		f1935
y	053	0	PR6069.M42
a	100	1	Smith, A. C. H. q(Anthony Charles H.), d1935-
Z39.50	378		qAnthony Charles H.
b	400	1	wnnaa aSmith, Anthony Charles H.
b	400	1	Smith, Anthony Charles H., d1935-
n	670		His The crowd, 1965.
n	670		His The dark crystal, c1982: b
n	670		Information from 678 converted Dec. 19, 2014 b(b. 1935)

Kustutada väljad 005, 010

Lisada 040|d

NB! Kõik z39.50 tunnusega väljad kustuvad kirje salvestamisel automaatselt. Enne salvestamist asendada z39.50 väljagrupi tunnusega 'y'.

100, 400, 500 – kontrollida indikaatorid

Alamväljaga |w algav 400/500 kustutada

Lisada 680 eestikeelne märkus

Lisada raamatukogu tegijaväli 9xx

TÖÖDELDUD NORMIKIRJE (Smith, Anthony Charles H.)

[Tagasi algusesse](#)

Salvestatuna Sierras

a11904975 Viimane uuendus: 11.12.2017 Loodud: 26.09.2017 Uuendusi: 10

NORM.KOOD1 AUTORI REG. NORM.KOOD2 KONVERTEERITUD NORM.NÄHTAM.

MARC Leader	##### c z	a 2 2 ##### n	4 5 0 0
y	001		n 50012607
y	003		DLC
y	008		800418 n a z a n n a a b n a a a a
y	040		DLC beng erda cDLC dDLC dErRR
y	046		f1935
y	053	0	PR6069.M42
a	100	1	Smith, A. C. H. q(Anthony Charles H.), d1935-
y	378		qAnthony Charles H.
b	400	1	Smith, Anthony Charles H., d1935-
n	670		His The crowd, 1965.
n	670		His The dark crystal, c1982: bCIP t.p. (A.C.H. Smith)
n	670		Information from 678 converted Dec. 19, 2014 b(b. 1935)
n	680		iInglise kirjanik.
y	950		tRBK kadi 2017-10